

**Notice d'emploi
Toronto RDM 126 US**



Table des matières

Avertissement de la FCC	29	Recherche automatique des stations \wedge/\vee	40	Réception de messages d'alerte avec EAS (Emergency Alert System - système d'alerte en cas d'urgence) ..	44
Généralités:	29	Recherche manuelle des stations par << >>	40	Mode CD et changeur CD (option)	45
Tuner Codem-IV-US:	29	Recherche RDS (FM)	40	Activation du mode CD	45
Audio:	30	Commutation de niveau de mémoire (FM)	40	Introduction du CD	45
Commande de changeur CD:	30	Présélection des émetteurs	41	Ejection du CD	45
Autres spécifications:	30	Présélection automatique des émetteurs les plus puissants par Travelstore	41	Sélection du titre	45
Description succincte	30	Appel des émetteurs présélectionnés ..	41	MIX	45
Remarques importantes	36	Recherche-écoute des émetteurs présélectionnés par Preset Scan	41	Activer le mode changeur CD	46
Ce que vous devriez absolument lire ...	36	Recherche-écoute des émetteurs pouvant être reçus par Radio-Scan	42	Sélection du CD et du titre	46
Sécurité routière	36	Modification de la durée d'écoute Scan:	42	MIX	46
Montage	36	Scan:	42	Sélection du type d'affichage	46
Silence téléphonique	36	Réglage de la sensibilité de recherche automatique des stations	42	Mémorisation du type d'affichage	47
Accessoires	36	Commutation stéréo - mono (FM)	42	SCAN	47
Système de protection antivol KeyCard	37	PTY - Program-Type (type de programme)	42	TPM Track Program Memory	47
Mise en service de l'appareil	37	Activer/désactiver PTY	43	Mémorisation de titres par TPM	47
Retrait de la KeyCard	38	Type de programme	43	Reproduction CD par TPM	48
Remplacer la KeyCard	38	Affichage du type de programme de l'émetteur	43	Effacer la mémorisation TPM:	48
Perte des deux KeyCards	38	Affichage du type de programme sélectionné	43	Attribution de noms aux CD	49
Affichage des données du passeport radio	38	Sélection du type de programme	43	Effacement du nom du CD	49
Signal optique de dissuasion contre le vol	38	Mémorisation du type de programme ..	44	Effacement de la mémorisation TPM et du nom du CD par DSC-UPDATE ...	49
Entretien de la KeyCard	38	Recherche-écoute des émetteurs par PTY-SCAN	44	Programmation par DSC	50
Sélection de la source sonore	39			Tableau des réglages DSC de base effectués à l'usine	53
Mode radio avec RDS	39			Annexe	53
AF - Fréquence alternative	39			Caractéristiques techniques	53
Sélection de la gamme d'ondes	39				
Accord des stations	40				

Avertissement de la FCC

Cet équipement a été testé et satisfait aux normes des appareils de la classe B, conformément au chapitre 15 des directives de la FCC. Ces normes ont été élaborées pour offrir une protection adéquate contre les interférences dans les espaces habités. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des ondes radiophoniques de hautes fréquences et peut, s'il n'est pas installé correctement, entraîner des interférences de réception radio. Il ne peut cependant pas être garanti que s'il est installé d'une certaine manière, des interférences radiophoniques n'auront pas lieu. Si cet équipement provoque des interférences de réception radio ou TV, ce qui peut être déterminé en l'allumant et en l'éteignant, nous vous conseillons de contacter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté.

Nous avertissons ici que tout changement ou modification non expressément conforme au mode d'emploi entraîne la perte de l'autorisation d'utilisation de l'appareil.

Afin de respecter la norme définie sous le point B du chapitre 15 des directives de la FCC, il est nécessaire d'utiliser le câble antiparasite de raccord recommandé dans ce mode d'emploi.

Sincères félicitations pour l'achat de votre autoradio Blaupunkt à commande de changeur CD! Le Tuner Codem IV-US à RDS et le lecteur de CD complètement équipé vous offrent un confort d'écoute maximal.

L'amplificateur à haute performance et ses quatre canaux de sortie assurent une flexibilité maximale pour la configuration de votre système audio. Grâce au menu DSC (Direct Software Control, contrôle logiciel direct) - en exclusivité chez Blaupunkt, vous pouvez adapter de nombreuses caractéristiques de l'appareil à vos souhaits personnels.

Aucun autre autoradio actuellement sur le marché ne vous offre VarioColour, ni la sécurité du système KeyCard.

Une liste des principales caractéristiques de l'appareil vous est présentée ci-dessous.

Généralités:

Système de protection antivol KeyCard avec 2 cartes KeyCard.

Présélections séparées des touches de stations, des paramètres de restitution sonore et des paramètres DSC pour chacune des 2 KeyCards.

Languette KeyCard clignotante et autocollants de vitre joints.

Système d'éclairage VarioColour.

Réglage de la clarté et de l'angle de lecture de l'écran.

17 sous-menus DSC.

Télécommande sans fil en option.

Tuner Codem-IV-US:

Réception RDS (Radio Data System - système de données de la radio)

Affichage de l'émetteur à l'écran

Recherche de certains types d'émissions (PTY)

Fréquence alternative (AF)

Fonction d'alerte en cas d'urgence

Réduction de réception de plusieurs canaux. 18 places de présélection d'émetteurs FM,

6 places de présélection d'émetteurs AM y compris 6 places de mémoire pour émetteurs FM et 6 places de mémoires pour émetteurs AM pour Travelstore,

Radio Scan (recherche-écoute radio) et Preset Scan (recherche-écoute des présélections).

Respectivement 3 niveaux de recherche pour la réception régionale (lo) ou la réception à grande distance (dx).

Dispositif antiparasite ASU.

Description succincte

Audio:

Puissance maximale de 4 x 35 W

FlexFader

Sortie préampli à 4 canaux (2 V, 75 Ohm)

Entrée AUX commutable

Commande de changeur CD:

Pour un changeur Blaupunkt CDC-A05 ou CDC-A071.

Le nom du CD peut être saisi.

Fonction Scan.

MIX-CD, MIX-MAG (magasin).

Autres spécifications:

Raccord par câble facile à effectuer (boîte de raccordement ISO)

Boîtier DIN avec anse et pièces d'installation

Dimensions : 179 x 50 x 150 mm

Conçu, développé et fabriqué par Blaupunkt en Allemagne.

① Mise en marche/arrêt par ON:

Appuyez sur **ON**.

Pour mettre l'appareil en marche par **ON**, la KeyCard doit y être insérée. Le volume sonore pré réglé est diffusé.



Arrêt/mise en marche par la Key-Card:

L'appareil doit être mis en marche par **ON**.

Remarque:

Veuillez impérativement lire le chapitre "Système de protection antivol Key-Card".

Arrêt/mise en marche par l'allumage:

Si l'appareil a été correctement branché, il peut être arrêté et mis en marche par l'allumage du véhicule.

Après la coupure de l'allumage, un double bip signale que la KeyCard doit être retirée avant de quitter le véhicule.

Mise en marche avec l'allumage coupé:

L'appareil peut être mis en marche lorsque l'allumage est coupé (KeyCard insérée):

Appuyez sur **ON** après l'émission du double bip. L'appareil est mis en marche.

Après une heure, l'appareil s'éteint automatiquement pour économiser la batterie du véhicule.

② VOL+ / VOL-

Réglage du volume sonore.

Après sa mise en marche, l'appareil fonctionne avec le niveau de volume sonore pré réglé (VOL FIX).

VOL FIX peut être modifié (voir "Programmation par DSC").

③

Mise en sourdine.

En appuyant sur la touche , le volume sonore est instantanément réduit.

L'écran affiche "MUTE" (sourdine).

Cette fonction est désactivée en appuyant sur la touche  ou **VOL+**.

En appuyant sur **VOL-**, le volume sonore normal est réduit d'un cran par rapport au volume sonore de sourdine.

Le volume sonore de sourdine se programme de la façon suivante:

- Réglez le volume sonore souhaité.
- Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée 2 secondes (un bip retentit).

Ce volume sonore est désormais pré-réglé comme volume de sourdine.

Fonction supplémentaire

Touche de mémoire dans le menu DSC.

④ Combinateur séquentiel FMT

Appuyez sur **FMT** pour commuter les niveaux de mémoire I, II et T (Travelstore).

L'autoradio commute automatiquement sur la FM si cette touche est actionnée.

Fonction supplémentaire FMT

Mémorisation **par Travelstore** des six émetteurs offrant la meilleure réception.

Appuyez sur la touche **FMT** et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce qu'un bip retentisse ou jusqu'à ce que "T-STORE" soit affiché à l'écran.

⑤ Combinateur séquentiel AMT

Pour les émetteurs AM.

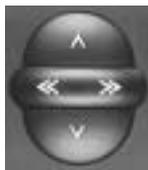
Fonction supplémentaire AMT

Mémorisation **par Travelstore** des six émetteurs offrant la meilleure réception.

Appuyez sur la touche **AMT** et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce qu'un bip retentisse ou jusqu'à ce que "T-STORE" soit affiché à l'écran.

⑥ Touche à bascule

Mode radio



Recherche des stations

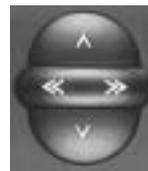
-  Ascendante
-  Descendante

 Recherche ascendante ou descendante par paliers lorsque la fonction AF est **désactivée** (recherche manuelle des émetteurs)

 Sélection des émetteurs RDS ayant déjà été reçus lorsque la fonction AF est **activée**.

Quand un émetteur RDS est reçu pour la première fois, il est automatiquement ajouté au tableau de recherche RDS, par exemple WNEW, WNYC-FM, THE WAVE.

Mode CD



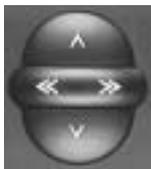
Recherche de titres

-  Ascendante
-  Descendante

En n'appuyant qu'une seule fois sur la touche , le titre écouté est reproduit à nouveau.

-  **Avance rapide**, audible (CUE).
 Maintenez la touche enfoncée, si besoin est.
-  **Retour rapide**, audible (REVIEW).
 Maintenez la touche enfoncée, si besoin est.

Mode changeur CD (option)



Sélection du CD

➤ Ascendante

⏪ Descendante

Sélection d'un titre

▲ **Ascendante:** appuyez brièvement sur la touche.

CUE - avance rapide (audible): maintenez la touche enfoncée.

▼ **Descendante:** appuyez brièvement deux fois ou plus sur la touche.

Pour reproduire à nouveau le titre écouté: appuyez brièvement sur la touche.

REVIEW - retour rapide (audible): maintenez la touche enfoncée.

Fonctions additionnelles de la touche à bascule:

Autres possibilités de réglage avec

AUD (20)

GEO (19)

DSC MODE (18)

PTY (14)

Il faut pour cela que la fonction correspondante soit activée.

7 Ecran



- a) WNEW - Nom d'émetteur
- b) VIVALDI - Nom du CD ou
- c) 1 : 52 - Time (temps écoulé de lecture) et Number (numéro du CD) en mode changeur CD (option)
- d) FM - Gamme d'ondes
- e) 6 - Touche de station (1 à 6)
- f) I, II, T - Niveau de mémoire I, II ou Travelstore
- g) CD-IN - Un CD se trouve dans l'appareil
- h) - Stéréo

- i) lo - Sensibilité de recherche
- j) AF - Fréquence alternative en mode RDS
- k) PTY - La fonction PTY (type de programme) est activée
- l) MIX - Lecture des titres du CD par ordre aléatoire
- m) TPM - Sélection et mémorisation d'un titre du CD
- n) T5 - Le cinquième titre du CD est reproduit

8 Système de protection antivol Key-Card

Pour faire marcher l'appareil, sa Key-Card doit y être insérée.



Introduction de la KeyCard

La languette KeyCard étant sortie, introduisez dans la fente la KeyCard avec la surface de contact dirigée vers le haut.

Si nécessaire, faites sortir la languette KeyCard et enclenchez-la en la poussant.

Veillez impérativement lire le chapitre "Système de protection antivol Key-Card".

Clignotement de la languette Key-Card

Lorsque la radio est arrêtée et la Key-Card retirée de l'appareil, la languette de la KeyCard clignote, si le réglage correspondant a été effectué: il s'agit d'un signal optique de dissuasion anti-vol.

Pour plus d'informations, reportez-vous au chapitre "Programmation par DSC".

Ce clignotement peut être stoppé en appuyant sur la languette de la Key-Card pour l'enclencher.

9 SC/MIX

Mode radio

Scan

Appuyez brièvement sur **SC/MIX** - "FM SCAN" est affiché en alternance avec le sigle de l'émetteur reçu. Tous les émetteurs FM reçus sont brièvement écoutés.

Preset Scan

Appuyez sur **SC/MIX** pendant environ 2 secondes - Un bip retentit, "SCAN" est affiché en alternance avec le sigle de l'émetteur écouté.

Les émetteurs présélectionnés sur les touches de stations sont brièvement écoutés.

Pour stopper Scan/Preset Scan: appuyez de nouveau sur la touche **SC/MIX**.

Mode CD

MIX

La fonction MIX est activée lorsque "MIX" est affiché à l'écran. Les titres d'un CD sont reproduits par ordre aléatoire.

Activér/désactiver MIX:

Appuyez brièvement sur la touche **SC/MIX**.

CD-Scan

Appuyez sur la touche **SC/MIX** pendant 2 secondes environ - Un bip retentit, "CD-SCAN" est affiché à l'écran. Les titres du CD sont brièvement lus.

Arrêter CD-Scan:

Appuyez de nouveau sur la touche **SC/MIX**.

Mode changeur CD (option)

MIX CD

Les titres d'un CD sont reproduits par ordre aléatoire.
La sélection des disques est effectuée par ordre numérique.

MIX MAG

Les titres d'un CD sont reproduits par ordre aléatoire.
La sélection des disques est effectuée par ordre aléatoire.

MIX OFF

La fonction MIX est désactivée.

Appuyez sur **SC/MIX** autant de fois que nécessaire jusqu'à ce que la fonction souhaitée soit brièvement affichée à l'écran.

CD-Scan

Appuyez sur la touche **SC/MIX** pendant 2 secondes environ - Un bip retentit, "CDC-SCAN" est affiché à l'écran.
Les titres du CD sont brièvement lus.

Arrêter CD-Scan: appuyez de nouveau sur la touche **SC/MIX**.

⑩ Io•CLR

Mode radio

Pour commuter la sensibilité de recherche: appuyez brièvement sur cette touche.

Commutation mono/stéréo: appuyez sur la touche et maintenez-la enfoncée pendant environ 2 secondes (un bip retentit).

En cas de reproduction mono, le sigle stéréo  disparaît de l'écran.

Mode CD et changeur CD (option)

Effacement de titres d'un CD dans la mémoire TPM.

⑪ TPM

(Track Program Memory)

Pour sélectionner et mémoriser les titres en mode CD et en mode changeur CD. Il est possible de commander 30 disques au maximum dans chaque mode de fonctionnement. Pour ce faire, veuillez lire le chapitre "Programation par TPM".

⑫ DIS

Mode radio

Par appui sur la touche **DIS**, la fréquence est affichée à l'écran pendant 4 secondes environ.

Mode CD

Commutation de l'affichage entre Name (nom) et Time (temps écoulé de lecture): appuyez brièvement sur la touche **DIS**.

Mode changeur CD (option)

Commutation de l'affichage entre Name (nom), Time (temps écoulé de lecture) et Number (numéro du CD):

- Appuyez brièvement sur la touche **DIS**.

⑬ AF

Fréquence alternative en mode RDS: Lorsque "AF" est affiché à l'écran, l'appareil recherche automatiquement avec le RDS la meilleure fréquence de réception du même programme. Pour activer/désactiver AF: appuyez brièvement sur la touche **AF**.

⑭ PTY (Programme Type = type de programme)

Avec PTY, les touches de station prennent la fonction de touches de types de programmes. Un type de programme spécifique, par exemple NEWS, SPORT, ROCK, CLASSICL, peut alors être sélectionné à partir de chaque touche de station.

⑮ • SRC

SRC (source)

Lorsqu'un CD se trouve dans l'appareil, vous pouvez commuter sur les différents modes de fonctionnement, radio, CD et CDC/AUX (si activé).

(**Eject**)

Le CD est éjecté en maintenant la touche enfoncée pendant environ 2 secondes (un bip retentit).



16 1, 2, 3, 4, 5, 6 - Touches de stations

Il est possible de présélectionner 6 émetteurs par niveau de mémoire (I, II et "T") dans la gamme FM.

Il est également possible de présélectionner 6 émetteurs dans la gamme AM.

Pour présélectionner un émetteur:

appuyez sur une touche de station en mode radio jusqu'à ce que le programme soit de nouveau audible (un bip retentit).

Pour appeler un émetteur: sélectionnez la gamme d'ondes. Sélectionnez le niveau de mémoire en FM et appuyez sur la touche de station correspondante.

Fonction supplémentaire des touches de stations

Présélection et appel de types de programmes PTY.

En FM, lorsque la fonction PTY est activée ("PTY" affiché à l'écran), vous pouvez sélectionner et appeler un type de programme sur et avec chaque touche de station.

17 Compartiment CD

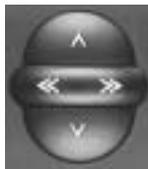
Après avoir inséré un CD, l'étiquette étant dirigée vers le haut, celui est automatiquement transporté en position de reproduction. L'appareil commute automatiquement sur la reproduction CD.

18 DSC (Direct Software Control)

La fonction DSC permet d'adapter des réglages de base programmables. Pour plus d'informations, veuillez vous reporter au chapitre "Programmation par DSC".

19 GEO

Permet d'effectuer le réglage de la balance (gauche/droite) et du fader (avant/arrière).



- ▲ Fader avant
- ▼ Fader arrière
- ◀ Balance gauche
- ▶ Balance droite

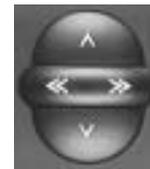
Le dernier réglage est automatiquement mémorisé.

Pour désactiver GEO: appuyez à nouveau sur la touche.

Si aucune modification n'est effectuée dans un délai de 4 secondes, l'écran comute sur l'état précédent.

20 AUD

Permet de régler les aigus (Treble) et les graves (Bass) à l'aide de la touche à bascule.



- ▲ Treble +
- ▼ Treble -
- ◀ Bass -
- ▶ Bass +

Le dernier réglage est automatiquement mémorisé.

Pour désactiver AUD: appuyez à nouveau sur la touche.

Si aucune modification n'est effectuée dans un délai de 4 secondes, la fonction AUD est automatiquement désactivée.

Remarques importantes

Fonction supplémentaire AUD

Loudness - adaptation des graves basses à l'ouïe humaine.

Activer/désactiver le Loudness: appuyez sur la touche **AUD** pendant

2 secondes environ (un bip retentit). Le Loudness est activée lorsque "LD" est affiché à l'écran.

Pour plus d'informations, veuillez lire "Programmation par DSC".

Ce que vous devriez absolument lire

Avant de mettre en service votre autoradio, veuillez lire attentivement les conseils suivants.

Sécurité routière

La sécurité routière a priorité absolue. N'utilisez donc votre autoradio que de façon à pouvoir faire face à tout instant aux conditions de la circulation.

Songez qu'à une vitesse de 30 milles/heure, un véhicule se déplace de presque 15 yards en une seconde.

Nous vous déconseillons fortement de manipuler votre autoradio dans des situations critiques.

Les signaux d'avertissement émis par exemple par les sirènes de police ou de pompiers doivent être perçus à temps et sans ambiguïté à l'intérieur du véhicule.

N'écoutez donc votre programme qu'à un niveau sonore adéquat quand vous roulez.

Montage

Si vous souhaitez monter ou compléter vous-même l'autoradio, veuillez impérativement lire au préalable les instructions de montage et de raccordement ci-jointes.

Pour un bon fonctionnement, les raccordements du pôle plus (par l'allumage) et du pôle plus permanent doivent avoir été correctement effectués.

Ne reliez pas les sorties des haut-parleurs à la masse!

Silence téléphonique

Si vous utilisez un téléphone dans votre véhicule, la reproduction radio ou CD peut être automatiquement coupée (silence téléphone).

"PHONE" est alors affiché à l'écran.

Accessoires

N'utilisez que des accessoires et pièces de rechange homologués par Blaupunkt.

Cet autoradio permet d'utiliser les appareils Blaupunkt suivants:

Changeur

CDC A 05 ou CDC A 071

Système de protection antivol KeyCard

Télécommande

La télécommande à infrarouges RC 05 permet de commander les principales fonctions de l'autoradio depuis le volant.



Amplificateur

Tous les amplificateurs Blaupunkt.

Entrée supplémentaire 7 607 890 093

Adaptateur pour le raccordement d'appareils auxiliaires portatifs par exemple.

Haut-parleurs

Tous les haut-parleurs Blaupunkt.

Le système KeyCard de Blaupunkt vous offre une protection efficace et confortable contre le vol de votre appareil. Votre autoradio ne fonctionne que si la KeyCard qui lui est attribuée y est introduite! L'appareil reste tout simplement muet si cette carte personnelle n'est pas disponible.

La languette KeyCard clignotante et les autocollants de vitre signalent aux voleurs potentiels qu'un vol n'en vaut pas la peine. Pas de panneau frontal entier et peu maniable que vous devez cacher quelque part - probablement sous le siège, là où un voleur cherche en premier. Retirez simplement la KeyCard Blaupunkt et mettez-la dans votre portefeuille ou dans la poche de votre veste. C'est aussi simple que ça.

L'appareil est livré avec deux KeyCards: la KeyCard principale de couleur bleue, et une KeyCard supplémentaire. La différence: dans l'éventualité où vous auriez besoin de ces informations, le numéro de garantie/série (les données du passeport radio) sont enregistrées sur la KeyCard principale.

Outre ces aspects confortables concernant la sécurité, vous pouvez mémoriser des réglages personnels et différents sur chacune des KeyCards, par exemple les présélections des touches de stations pour FM1 et AMT, ou les réglages des graves, des aigus, de la balance, du fader, ainsi que les

réglages DSC. L'avantage: deux conducteurs différents - par exemple mari et femme - peuvent mémoriser les valeurs qui leur conviennent personnellement le mieux sur leur KeyCard respective.

En cas de perte ou de vol, veuillez appeler le numéro 1-800-920-2121 (USA).

Mise en service de l'appareil

1. Allumez l'appareil.
2. Si nécessaire, enclenchez la languette orange en appuyant dessus.
3. Introduisez la KeyCard dans la fente, dans le sens de la flèche, la surface de contact dirigée vers le haut.

L'autoradio est maintenant prêt à fonctionner.

Si une mauvaise KeyCard est introduite, l'écran affiche "CARD ERR". Dans ce cas, veuillez cesser de manipuler l'autoradio. L'appareil s'éteint après environ 10 secondes. Si une carte d'un autre type (carte téléphone ou carte de crédit) est introduite, l'écran affiche "WRONG KC" pendant environ 2 secondes.

4. Après disparition à l'écran du message "CARD ERR" ou "WRONG KC", retirez la mauvaise carte de l'appareil et introduisez-y une carte qui lui est connue.

- Appuyez sur **ON** pour mettre l'appareil en marche.

Retrait de la KeyCard

Ne retirez jamais la KeyCard en tirant dessus!

- Appuyez d'abord sur la KeyCard. La KeyCard est mise en position de retrait.
- Retirez alors la KeyCard.

Remplacer la KeyCard

- Introduisez la première KeyCard et allumez l'appareil.
- Appuyez sur **DSC** et sélectionnez "LEARN KC" par \wedge/\vee .
- Appuyez sur \ll ou sur \gg . L'écran commute sur "CHANGE".
- Appuyez sur la KeyCard qui est alors mise en position de retrait.
- Retirez la première KeyCard et introduisez la nouvelle KeyCard tant que "CHANGE" est affiché.

Après l'affichage de "READY" ou de "LEARN KC":

- Appuyez sur **DSC**. Vous pouvez maintenant utiliser votre autoradio avec la nouvelle KeyCard.

Deux KeyCards au maximum peuvent être "initiales" pour l'appareil. L'"initiation" d'une troisième KeyCard annule automatiquement l'autorisation de la KeyCard qui n'a pas été utilisée pour l'"initiation".

Perte des deux KeyCards

Veuillez contacter votre revendeur Blaupunkt ou appeler aux USA le numéro 1-800-920-2121 (USA).

Affichage des données du passeport radio

La KeyCard de couleur bleue vous permet de faire afficher les données du passeport radio, comme le nom de l'appareil, son type (7 6 ...) et son numéro. Vous trouverez les instructions nécessaires à cette opération sous "Programmation par DSC - READ KC".

Signal optique de dissuasion contre le vol

Clignotement de la languette KeyCard

La languette KeyCard peut clignoter pour donner un signal optique de dissuasion lorsque le véhicule est garé et la KeyCard retirée.

Les conditions suivantes doivent être remplies:

Le pôle plus et le pôle plus permanent doivent être connectés correctement, comme décrit dans la notice de montage. "LED ON" doit être réglé dans le mode DSC. Au besoin, veuillez lire à ce sujet le paragraphe "Programmation par DSC - LED".

Arrêt du clignotement

Si l'appareil a été installé suivant les instructions de montage, le clignotement de la LED est arrêté dès qu'une KeyCard est introduite dans l'appareil, et la LED reste éteinte jusqu'à ce que la KeyCard soit retirée et l'allumage coupé.

Si vous désirez désactiver de façon générale cette fonction de clignotement, sélectionnez "LED OFF" dans le menu "DSC" à l'aide des touches \ll / \gg .

Entretien de la KeyCard

La KeyCard fonctionne de façon impeccable lorsque les contacts sont propres et exempts de particules. Evitez de toucher ces contacts avec vos mains.

Si nécessaire, veuillez nettoyer les contacts de la KeyCard avec un bâtonnet d'ouate imbibé d'alcool.

Sélection de la source sonore Mode radio avec RDS (Radio Data System)

La fonction SRC (Source) vous permet de sélectionner les modes de fonctionnement suivants:

- Radio,
- CD ou
- Changeur CD (AUX)

Le mode de fonctionnement CD ne peut être choisi que si un CD se trouve dans l'appareil.

AUX ne peut être sélectionné que si aucun changeur Blaupunkt CDC-A 05 ou -A 071 n'est raccordé. "AUX ON" doit être réglé dans le menu DSC.

Pour commuter sur un autre mode de fonctionnement:

- Appuyez brièvement sur la touche **SRC**.

Vous pouvez recevoir des émetteurs RDS avec cet appareil. Les signaux RDS sont transmis de façon inaudible par de nombreuses stations radio, et vous offrent davantage de confort en écoute FM. Blaupunkt a participé de façon déterminante au développement du RDS en Europe.

Cet appareil vous propose les fonctions RDS suivantes: affichage du nom du programme, comme par exemple WNYC-FM ou THE WAVE, réglage automatique sur la meilleure fréquence possible (fréquence alternative AF), identification et recherche selon certains types de programmes (PTY), ainsi que la possibilité de réception de messages d'alerte diffusés sur RDS (Emergency Alert System EAS). Vous en apprendrez davantage en lisant les paragraphes suivants.

AF - Fréquence alternative

La fonction AF (fréquence alternative) permet le réglage automatique sur la meilleure fréquence de réception de la station sélectionnée.

Cette fonction est activée quand "AF" est affiché à l'écran.

Pour activer/désactiver AF:

- Appuyez brièvement sur la touche **AF**.

Il se peut que la reproduction de la radio soit momentanément interrompue pendant la durée de la recherche de la meilleure fréquence.

Si le message "SEARCH" est affiché à l'écran lorsque vous allumez l'appareil ou lorsque vous appelez une fréquence pré-réglée, l'appareil est en train de rechercher automatiquement une fréquence alternative.

"SEARCH" s'éteint lorsqu'une fréquence alternative est trouvée ou après que toute la bande de fréquence ait été balayée.

Si ce programme ne peut plus être reçu de manière satisfaisante,

- veuillez sélectionner un autre programme.

Sélection de la gamme d'ondes

Vous pouvez sélectionner les gammes d'ondes

FM 87,5 - 107,9 MHz,
AM 530 - 1710 kHz.

- Commutez sur la gamme d'ondes souhaitée à l'aide de **FMT** ou de **AMT**.

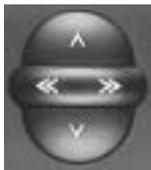
Accord des stations

Recherche automatique des stations

^/∨

- En appuyant sur ^/∨, l'autoradio recherche automatiquement l'émetteur suivant.

En maintenant la touche ^/∨ enfoncée en haut ou en bas, la recherche ascendante ou descendante continue de façon accélérée.



Recherche des stations

- ▲ Ascendante
- ▼ Descendante
- ◀ Descendante par paliers (si AF est désactivée)
- ▶ Ascendante par paliers (si AF est désactivée)

Recherche manuelle des stations par

<< >>

Vous pouvez rechercher manuellement un émetteur.

Condition nécessaire:

Les fonctions AF et PTY doivent être désactivées (leurs symboles respectifs ne sont alors pas affichés à l'écran).

Si nécessaire, désactivez ces fonctions:

- Appuyez sur **AF** ou sur **PTY**.

Pour effectuer la recherche manuelle:

- Appuyez sur << >>, les fréquences défilent graduellement par ordre croissant/décroissant.

Si la touche à bascule << >> est maintenue enfoncée à droite ou à gauche, la recherche des fréquences est alors effectuée de façon accélérée.

Recherche RDS (FM)

A l'aide des touches << >>, vous pouvez appeler les stations RDS à partir d'un tableau.

Il faut pour cela que cet émetteur ait été reçu au moins une fois et que "AF" soit activé (affiché à l'écran).

Dans ce but, les stations RDS peuvent être réglées particulièrement rapidement à l'aide de la fonction Travelstore:

- Appuyez pendant deux secondes sur **FMT**; la recherche de fréquences est alors lancée.

- Appuyez sur la touche **AF**.

Les conditions nécessaires à la sélection des émetteurs par << >> sont ainsi remplies.

Commutation de niveau de mémoire (FM)

Vous pouvez commuter sur les niveaux de mémoire I, II et T pour présélectionner ou appeler des émetteurs pré-réglés.

Le niveau de mémoire sélectionné est affiché à l'écran.

- Appuyez autant de fois que nécessaire sur **FMT**, jusqu'à ce que le niveau de mémoire souhaité soit affiché à l'écran.

Présélection des émetteurs

Vous avez la possibilité de présélectionner 6 émetteurs par niveau de mémoire (I, II, T) à l'aide des touches de stations **1, 2, 3, 4, 5, 6**.

Dans la gamme AM, vous pouvez également présélectionner respectivement 6 émetteurs.

- Sélectionnez la gamme d'ondes à l'aide de **FMT** ou **AMT**.
- Réglez un émetteur à l'aide de la touche à bascule (automatiquement par \wedge/\vee ou manuellement par $\ll \gg$).
- Maintenez la touche enfoncée jusqu'à ce que le programme soit de nouveau audible après la coupure de son d'environ 2 secondes, ou jusqu'à ce qu'un bip retentisse.

L'émetteur est maintenant présélectionné. L'écran affiche quelle touche est enfoncée.

Remarque:

Si vous réglez un émetteur déjà présélectionné, la touche de station correspondante et le niveau de mémoire sont affichés et clignotent si vous avez activé un autre niveau de mémoire.

Présélection automatique des émetteurs les plus puissants par Travelstore

Vous avez la possibilité de présélectionner automatiquement les six émetteurs FM et AM, respectivement, les plus puissants et de les classer en fonction de l'intensité du champ de votre zone de réception. Cette fonction est particulièrement utile lorsque vous êtes en voyage.

- Appuyez sur **FMT** ou **AMT** pendant 2 secondes.

"T-STORE" est affiché à l'écran.

L'appareil recherche les six émetteurs FM ou AM les plus puissants et les présélectionne sur le niveau de mémoire "T" (Travelstore). Une fois la présélection terminée, l'émetteur le plus puissant est mémorisé.

Si besoin est, il est également possible de présélectionner manuellement des émetteurs dans le niveau Travelstore (voir "Présélection des émetteurs").

Appel des émetteurs présélectionnés

Vous pouvez appeler des émetteurs présélectionnés par appui sur la touche.

- Sélectionnez la gamme d'ondes à l'aide de **FMT** ou **AMT** et le niveau de mémoire en FM. Pour ce faire, appuyez aussi souvent que nécessaire sur **FMT** jusqu'à ce que le niveau souhaité soit affiché à l'écran.
- Appuyez brièvement sur la touche de station correspondante.

Recherche-écoute des émetteurs présélectionnés par Preset Scan

Vous avez la possibilité de passer brièvement en revue les émetteurs présélectionnés dans toutes les gammes d'ondes.

Démarrage de Preset Scan:

- Appuyez sur la touche **SC/MIX** pendant environ 2 secondes.

Tous les émetteurs présélectionnés de la gamme d'ondes sont recherchés et écoutés l'un après l'autre. Les positions clignotantes affichées à l'écran indiquent le niveau de mémoire et la touche de station de l'émetteur écouté.

Pour continuer d'écouter la station sur laquelle vous vous trouvez / arrêter

Preset Scan:

- Appuyez brièvement sur la touche **SC/MIX**.

Recherche-écoute des émetteurs pouvant être reçus par Radio-Scan

Vous avez la possibilité de faire rechercher et d'écouter brièvement tous les émetteurs pouvant être reçus.

Pour activer Scan:

- Appuyez brièvement sur **SC/MIX**.

La fréquence reproduite ou le sigle de l'émetteur clignote à l'écran. Le message "FM SCAN" ou "AM SCAN" s'affiche à l'écran pendant la recherche.

Pour sélectionner la station qui est en train d'être reproduite ou arrêter Scan:

- Appuyez brièvement sur **SC/MIX**.

Si aucun émetteur n'est sélectionné, la fonction Scan est alors automatiquement désactivée après la fin de la recherche. Vous écoutez alors l'émetteur que vous écoutez avant la recherche.

Modification de la durée d'écoute Scan:

La durée d'écoute de chaque émetteur peut être réglée de 5 secondes au minimum à 30 secondes au maximum.

Pour modifier la durée d'écoute, veuillez vous reporter au paragraphe "Programmation DSC - SCANTIME".

Réglage de la sensibilité de recherche automatique des stations

Vous avez la possibilité de modifier la sensibilité de recherche du système de recherche automatique de stations.

Si "lo" est affiché à l'écran, l'autoradio ne recherche que les stations offrant une bonne qualité de réception (faible sensibilité).

Si "lo" est désactivé, l'appareil recherche également les stations dont la qualité de réception est moins bonne (haute sensibilité).

Vous pouvez modifier le degré de sensibilité de réception de chaque niveau (veuillez pour cela vous reporter au chapitre "Programmation par DSC").

Commutation stéréo - mono (FM)

Vous pouvez commuter du mode stéréo en mode mono lorsque les conditions de réception sont défavorables:

- Appuyez pendant environ 2 secondes sur la touche **lo**.

En mode mono, le symbole stéréo  disparaît de l'écran.

L'appareil est réglé sur le mode stéréo à chaque fois que vous l'allumez.

En cas de mauvaises conditions de réception, l'appareil commute automatiquement en mode mono.

PTY - Programme-Type (type de programme)

PTY est un service RDS qui est de plus en plus mis en place par les stations d'émission. Il est ainsi possible de sélectionner des stations FM diffusant un type de programme spécifique. Une fois que vous avez choisi le type de programme, la sélection des stations peut être effectuée par la touche de recherche ou par Scan.

Activer/désactiver PTY

- Appuyez sur **PTY**.

Lorsque la fonction est activée, l'écran indique brièvement le type de programme sélectionné en dernier lieu, et continuellement, en bas à droite, le sigle "PTY".

Type de programme

Vous avez la possibilité d'afficher le type de programme choisi en dernier lieu par la touche << >>.

Vous pouvez sélectionner les types de programmes mémorisés à partir des touches de stations 1 à 6.

La condition est que PTY soit activée.

Les types de programmes listés ci-dessous sont disponibles.

Les caractères gras sont identiques aux brefs messages PTY qui apparaissent à l'écran.

NEWS
INFORM
SPORTS
TALK
ROCK
CLS ROCK
ADLT HIT
SOFT RCK
TOP 40
COUNTRY

OLDIES
SOFT
NOSTALGA
JAZZ
CLASSICL
R & B
SOFT R&B
LANGUAGE
REL MUSC
REL TALK
PERSNLTY
PUBLIC
TEST (réservé pour les tests en usine)
PTY 23 à PTY 29 ne sont pas encore occupés.

Affichage du type de programme de l'émetteur

- Appuyez pendant environ 2 secondes sur **PTY**.

Après l'émission du bip, le type de programme de l'émetteur reçu est affiché à l'écran. Si l'écran affiche "NO PTY", cet émetteur n'a pas d'identification PTY.

Affichage du type de programme sélectionné

- Appuyez sur << ou sur >>.

Le type de programme sélectionné en dernier lieu est brièvement affiché.

Sélection du type de programme

- a) A l'aide des touches de stations

Lorsque la fonction PTY est activée, les types de programmes mémorisés à l'usine sur les touches de stations 1 à 6 peuvent être appelés.

- Appuyez sur une des touches de stations 1 à 6.

L'écran affiche pendant 2 secondes le type de programme sélectionné.

Si vous désirez écouter un émetteur diffusant ce type de programme, alors

- lancez la recherche automatique en appuyant sur \wedge/\vee .

Si aucun émetteur du type de programme sélectionné n'est trouvé, l'écran affiche "NO PTY" et un bip retentit. L'émetteur sur lequel l'autoradio était réglé en dernier lieu est alors reçu. Vous affectez à chaque touche de station un type de programme disponible de votre choix. Pour ce faire, reportez-vous au chapitre suivant "Mémorisation du type de programme".

b) A l'aide de la touche à bascule de recherche << >>

Lorsque la fonction PTY est activée, vous pouvez sélectionner un type de programme à l'aide de la touche à bascule de recherche << >>.

- Appuyez sur << ou sur >>, le type de programme sélectionné en dernier lieu est affiché pendant trois secondes.
- Pendant ce délai, sélectionnez le type de programme que vous désirez par >> (avance) ou << (retour).
- Appuyez sur << ou >> aussi souvent que nécessaire.

Si vous souhaitez recevoir un émetteur de ce type de programme,

- activez la recherche automatique par \wedge/\vee .

Si aucun émetteur du type de programme sélectionné n'est trouvé, l'écran affiche brièvement "NO PTY", et un bip retentit. Vous recevez alors l'émetteur sélectionné en dernier lieu.

Mémorisation du type de programme

Un type de programme a été affecté en usine à chacune des touches de station 1 à 6. Vous pouvez aussi leur affecter d'autres types de programmes disponibles.

Pour affecter un type de programme à une touche de station, "PTY" doit être affiché à l'écran.

- Activez au besoin la fonction "PTY" en appuyant sur la touche **PTY**.
- Sélectionnez le type de programme par << >> et
- appuyez sur la touche de station sélectionnée (1 à 6) jusqu'à ce qu'un bip retentisse.

Le type de programme sélectionné peut être appelé par cette touche lorsque "PTY" est affiché à l'écran.

Recherche-écoute des émetteurs par PTY-SCAN

Condition: "PTY" doit être affiché à l'écran.

- Appuyez sur la touche **SC**.

Les émetteurs de ce type de programme sont brièvement écoutés.

Pour désactiver SCAN:

- Appuyez à nouveau sur la touche **SC**.

Réception de messages d'alerte avec EAS (Emergency Alert System - système d'alerte en cas d'urgence)

Grâce à ce tuner RDS, vous pouvez, dans certaines circonstances, recevoir automatiquement les messages d'urgence qui sont diffusés.

Si un de ces signaux est reçu lorsque PTY est activée, un message est alors affiché sur l'écran de votre appareil, et la radio commute sur l'émetteur RDS qui diffuse le message d'alarme en question. Ceci se passe aussi lorsqu'une autre source est activée (par exemple CD). Le message est reproduit avec le niveau de volume sonore réglé sous DSC - TA VOLUME.

Remarque:

Comme il a été souligné plus haut, ces fonctions ne sont pas encore opérationnelles avec tous les émetteurs RDS.

Mode CD et changeur CD (option)

Cet appareil vous permet de lire des CD. En plus, vous pouvez commander de façon aisée la reproduction de disques par un changeur Blaupunkt CDC-A05 / CDC-A 071. Ces appareils ne sont pas inclus dans la livraison. Ils sont en vente dans le commerce spécialisé.

Mode CD

Activation du mode CD

“CD IN” est affiché à l’écran lorsqu’un CD se trouve dans l’appareil.

Vous commutez les sources sonores à l’aide de SRC:

- Appuyez sur **SRC** autant de fois que nécessaire jusqu’à ce que CD s’affiche brièvement à l’écran.

Introduction du CD

- Mettre l’appareil en marche.
- Insérer le CD (l’étiquette étant dirigée vers le haut) sans forcer.

Le CD est automatiquement transporté en position de reproduction. La reproduction du CD s’ensuit.

“CD ERROR” – Le disque est salé, endommagé, introduit de façon incorrecte ou il s’agit d’un CD-ROM.

Ejection du CD

- Appuyez sur la touche ▲ pendant environ 1 seconde (un bip retentit). Le CD est éjecté.

Afin de protéger la mécanique de l’appareil, veuillez ne pas empêcher ou forcer l’introduction et l’éjection automatique du CD.

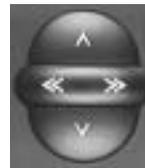
Un CD non retiré est automatiquement réinséré au bout d’environ 30 secondes.

Sélection du titre

Après avoir inséré le CD, les fonctions activées sont affichées à l’écran.

Lorsque “TPM” ne s’allume pas, il est possible de sélectionner et reproduire tous les titres du CD.

Lorsque “TPM” s’allume, il est seulement possible de sélectionner et reproduire les titres mémorisés par TPM.



▲ / ▼ **Sélection du titre** ▲ Ascendante
▼ Descendante

En n’appuyant qu’une seule fois sur ▼, le titre écouté est reproduit à nouveau.

➤➤ **Avance rapide**, audible (CUE).
➤➤ Maintenez la touche enfoncée.

⏪⏪ **Retour rapide**, audible (REVIEW).
⏪⏪ Maintenez la touche enfoncée.

La touche à bascule fonctionne comme combinatoire séquentiel de sorte qu’il est possible de sauter plusieurs titres en appuyant plusieurs fois sur la touche.

Le numéro du titre sélectionné est affiché à l’écran à côté de “T” (Track).

MIX

Lecture des titres d’un CD dans un ordre aléatoire. “MIX” est affiché à l’écran.

Activer/désactiver MIX:

- Appuyez brièvement sur la touche **SC/MIX**.

Mode changeur CD (option)

Activer le mode changeur CD

Un magasin contenant au moins un CD doit se trouver dans l'appareil.

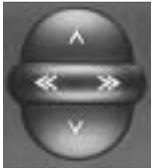
Vous commutez les sources sonores à l'aide de la touche SRC:

- Appuyez sur **SRC** autant de fois que nécessaire jusqu'à ce que "CDC ON" s'affiche brièvement à l'écran.

"CD ERROR" – Le disque est salé, endommagé, introduit de façon incorrecte, ou il s'agit d'un CD-ROM.

"NO CD" – Pas de magasin dans le changeur ou pas de disque dans le magasin.

Sélection du CD et du titre



Sélection du CD

- Ascendante
- ⏪ Descendante

Sélection du titre

▲ **Ascendante:** appuyez brièvement sur la touche.

CUE - avance rapide (audible): maintenez la touche enfoncée.

▼ **Descendante:** appuyez successivement.

Répétition d'un titre depuis son début: appuyez brièvement sur la touche.

REVIEW - retour rapide (audible): maintenez la touche enfoncée.

MIX

Lecture des titres d'un CD par ordre aléatoire.

MIX CD – Les titres du CD sélectionné sont reproduits par ordre aléatoire. Les autres disques sont sélectionnés par ordre numérique. La reproduction des titres est effectuée avec la fonction MIX (ordre aléatoire).

MIX MAG – CDC-A 05 / CDC-A 071
Tous les titres du CD sont reproduits par ordre aléatoire. Le CD suivant est ensuite sélectionné par ordre aléatoire, etc.

MIX OFF – La fonction MIX est désactivée. Les disques sont alors reproduits par ordre numérique.

Pour commuter sur la fonction souhaitée:

- Appuyez sur la touche **SC/MIX** aussi souvent que nécessaire jusqu'à ce que la fonction souhaitée soit brièvement affichée à l'écran.

"MIX" est affiché à la droite de l'écran lorsque la fonction MIX est activée.

Sélection du type d'affichage

En mode lecture CD, vous pouvez sélectionner le type d'affichage:

- "NAME" – Le nom saisi, par exemple "MADONNA" est affiché.
- "TIME" – La durée écoulée de lecture du titre, par exemple "2:32", est affichée en minutes.

Affichage supplémentaire en mode changeur CD:

- "NUMBER" – Le numéro du CD est affiché, par exemple: "CD 8".

Pour commuter le type d'affichage:

En mode de lecture CD:

- Appuyez sur la touche **DIS**.

Le type d'affichage et la valeur correspondante, par exemple "TIME", "2:32" apparaissent brièvement à l'écran.

Si vous avez sélectionné "NAME" sans avoir saisi de nom correspondant au CD, le message "CD PLAY" s'affiche à l'écran.

Veillez également lire le paragraphe "Saisie du nom du CD".

Mode changeur CD

Mémorisation du type d'affichage

Le type d'affichage que vous préférez peut être mémorisé. Il est alors affiché à chaque mise en marche de l'appareil. Pour ce faire:

- Appuyez sur la touche **DIS** autant de fois que nécessaire jusqu'à ce que le type d'affichage apparaisse à l'écran.
- Maintenez la touche **DIS** enfoncée jusqu'à ce qu'un bip retentisse.

SCAN

Recherche-écoute des titres d'un CD.

En mode changeur CD, les débuts des titres de tous les CD sont reproduits.

Pour activer SCAN:

- Appuyez sur la touche **SC/MIX** pendant 1 seconde environ.

Les débuts des titres sont successivement lus par ordre croissant.

Pour désactiver SCAN:

- Appuyez brièvement sur la touche **SC/MIX**.

La reproduction du titre lu en dernier lieu continue.

La fonction SCAN peut également être désactivée en appuyant sur

- **AUD, GEO, DSC, SRC, TPM, **, << >> ou .

TPM Track Program Memory

Pour mémoriser et reproduire des titres préférés d'un CD.

Il est possible de commander 30 disques au maximum en mode CD et 99 disques au maximum en mode changeur CD.

Mémorisation de titres par TPM

La fonction TPM doit être désactivée pour cela ("TPM" n'est pas affiché à l'écran).

Lorsqu'un titre TPM n'a pas encore été mémorisé, la fonction ne peut pas être activée.

Si besoin est,

- activez/désactivez TPM à l'aide de la touche **TPM**.
- Sélectionnez le titre (track) à l'aide de . Le numéro du titre est affiché à l'écran.
- Appuyez sur **TPM** jusqu'à ce qu'un bip retentisse.

Le titre est alors mémorisé.

En mode changeur CD, le symbole "<" positionné devant le nom du CD signale qu'une mémorisation TPM a été effectuée pour ce disque.

Sélectionnez le titre suivant à l'aide de  et mémorisez-le à l'aide de **TPM** etc. comme décrit ci-dessus.

Vous pouvez mémoriser des titres à tout temps pendant la reproduction CD. Pour ce faire, il faut que les fonctions "TPM" et "SCAN" soient désactivées.

De la même manière, vous pouvez mémoriser des titres d'autres disques à l'aide de TPM.

Reproduction CD par TPM

- La fonction TPM doit être activée (TPM marche/arrêt à l'aide de la touche **TPM**).

Les titres mémorisés par "TPM" sont reproduits par ordre croissant.

Tous les titres non mémorisés sont sautés.

Effacer la mémorisation TPM:

CLR (clear = effacer) permet d'effacer de différents titres, tous les titres d'un CD ou toute la mémoire TPM.

En mode changeur CD, il est supplémentaiement possible d'effacer les mémorisations TPM du magasin introduit ou de tous les magasins.

"TPM" doit être activé pour effacer les mémorisations TPM (s'affiche à l'écran). Lorsque la mémoire TPM est vide, "NO TPM" est affiché à l'écran.

Mode CD

a) Effacer la mémorisation TPM d'un titre:

- Activez **TPM**.
- Sélectionnez le titre (track) à l'aide de **▲▼**.
- Appuyez sur **CLR** pendant 2 secondes environ jusqu'à ce que "CLR TR" s'affiche à l'écran.

TPM est effacé pour ce titre.

b) Effacer la mémorisation TPM d'un CD:

- Activez **TPM**.
- Appuyez sur **CLR** pendant 4 secondes environ jusqu'à ce que "CLR DISC" s'affiche à l'écran.

TPM est effacé pour ce CD.

c) Effacer la mémorisation TPM de tous les CD:

- Activez **TPM**.
- Appuyez sur **CLR** pendant 8 secondes environ jusqu'à ce que "CLR TPM" s'affiche à l'écran.

TPM est effacé pour tous les CD.

Mode changeur CD

a) Effacer la mémorisation TPM d'un titre:

- Activez **TPM**.
- Sélectionnez le titre (track) à l'aide de **▲▼**.
- Appuyez sur **CLR** pendant 2 secondes environ jusqu'à ce que "CLR TR" s'affiche à l'écran.

TPM est effacé pour ce titre.

b) Effacer la mémorisation TPM d'un CD:

- Activez **TPM**.
- Appuyez sur **CLR** pendant 8 secondes environ jusqu'à ce que "CLR CD" s'affiche à l'écran.

TPM est effacé pour ce CD.

c) Effacer la mémorisation TPM d'un magasin:

- Activez **TPM**.
- Appuyez sur **CLR** pendant 16 secondes environ, jusqu'à ce que "CLR MAG" s'affiche à l'écran.

TPM est effacé pour ce magasin.

d) Effacer la mémorisation TPM de tous les magasins:

- Activez **TPM**.
- Appuyez sur **CLR** pendant 24 secondes environ, jusqu'à ce que "CLR TPM" s'affiche à l'écran.

TPM est effacé pour tous les magasins.

Mode CD et changeur CD

Attribution de noms aux CD

Vous pouvez attribuer des noms à 30 disques en mode CD et à 99 disques en mode changeur CD. Le nom attribué (par ex. VI-VALDI) s'affiche à l'écran lorsque le CD est reproduit dans le mode activé lors de l'attribution du nom.

Pour cela, le type d'affichage "NAME" doit être sélectionné à l'aide de **DIS**.

Saisie du nom du CD:

- Appuyez sur la touche **DSC**. "CD NAME" ou "CDC-NAME" est affiché à l'écran.
- Appuyez sur .

La première position de saisie clignote.

- Sélectionnez maintenant un caractère à l'aide de la touche à bascule .

Les lettres majuscules (de A à Z), les caractères spéciaux et les chiffres (de 0 à 9) apparaissent successivement.

- Passez au sous-tiret suivant à l'aide de la touche à bascule << >> et sélectionnez un caractère.

Il est possible de sélectionner de cette manière 8 caractères au maximum en mode CD et 7 caractère au maximum en mode changeur CD.

Pour arrêter la saisie,

- appuyez sur  pour mémoriser la saisie.

Pour arrêter la saisie du nom,

- appuyez sur **DSC** pour quitter le menu DSC.

Pour attribuer un nom à un autre CD,

- insérez un autre disque en mode CD ou sélectionnez un autre CD en mode changeur CD.

Un nom est modifié en écrivant par dessus, c'est-à-dire en effectuant la saisie et la mémorisation d'autres caractères à la place des anciens.

Effacement du nom du CD

DSC permet d'effacer le nom attribué au CD.

- Appuyez sur **DSC**.
 - Appuyez sur  jusqu'à ce que "CD NAME" ou "CDC NAME" soit affiché à l'écran.
 - Appuyez sur .
 - Appuyez sur **CLR**. Le nom s'éteint.
 - Appuyez sur  pour effacer le nom.
- Pour quitter le menu DSC:
- Appuyez sur **DSC**.

Effacement de la mémorisation TPM et du nom du CD par DSC-UPDATE

DSC permet d'effacer la mémorisation TPM et les noms attribués aux disques. La fonction "CD UPD" ou "CDC UPD" (Update - mise à jour) permet de confirmer tous les disques pour lesquels la mémoire TPM et le nom doivent être maintenus.

- Introduisez un CD ou un magasin chargé de disques dont vous souhaitez maintenir les données mémorisées.
- Appuyez sur **DSC**.
- Appuyez brièvement sur  autant de fois que nécessaire jusqu'à ce que

Programmation par DSC

“CD UPD” ou “CDC UPD” soit affiché à l’écran.

- Appuyez sur << >>.

Dès que la mise à jour est terminée, l’écran affiche “NEXT CD” ou “NEXT MAG”.

- Appuyez sur la touche \triangle (du radio en mode CD, du changeur en mode changeur CD) pendant environ 2 secondes.

Le CD ou le magasin est éjecté.

- Introduisez le CD/le magasin suivant.

Procédez de la même manière pour tous les disques/les magasins chargés de disques dont vous souhaitez maintenir la mémorisation TPM et les noms.

- Pour le dernier CD ou le dernier magasin chargé de disques dont vous souhaitez maintenir le(s) nom(s), appuyez sur la touche **TPM** pendant 2 secondes environ (un bip retentit).

Pour arrêter la fonction,

- appuyez sur la touche **DSC**.

La mémorisation TPM de tous les CD ayant été introduits est maintenue, celle de tous les autres disques est effacée.

Grâce à la fonction DSC (**D**irect **S**oftware **C**ontrol), l’autoradio vous permet d’adapter un certain nombre de réglages à vos besoins personnels et de mémoriser ces modifications.

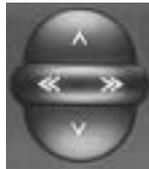
Les appareils sont réglés en usine.

Vous trouverez le tableau des réglages usine en fin de ce chapitre, pour que vous soyez toujours en mesure d’y revenir si vous le souhaitez.

Si vous désirez modifier une programmation,

- appuyez sur **DSC**.

A l’aide de la touche à bascule ou la touche \blacktriangledown vous procédez à la sélection et au réglage des fonctions décrites ci-après. L’afficheur indique l’état qui est en train d’être modifié.



- \wedge/\vee Sélection de la fonction
- << >> Réglage d’une valeur/appel

CD/CDC NAME

Affichage du nom, uniquement en mode CD/changeur CD.

Cette fonction vous permet d’attribuer un nom de votre choix à un CD (voir “Attribution d’un nom au CD”).

LOUDNESS A faible volume sonore, adaptation des graves à l’ouïe humaine.

LOUD 1 - faible augmentation

LOUD 6 - augmentation maximale

TA VOL Est utilisé aux Etats-Unis pour le réglage du volume sonore des messages d’alerte (EAS).

SPEECH

Certaines stations d'émission feront à l'avenir la distinction entre les émissions musicales et les émissions vocales.

Les réglages de tonalité des émissions vocales peuvent être effectués au moyen des fonctions "SPEECH 0" à "SPEECH 4".

SPEECH 0:

Musique/Speech suivant les valeurs de graves et d'aigus réglées sous AUD.

SPEECH 1:

Reproduction linéaire (graves, aigus, Loudness réglés sur "0").

SPEECH 2-4:

Réglages différents du volume sonore, des graves et des aigus, la fonction Loudness étant désactivé.

Essayez de différents réglages de SPEECH pour trouver celui qui vous convient le mieux.

BEEP

Bip, signal sonore de confirmation des fonctions qui nécessitent le maintien d'une touche en position enfoncée pendant plus d'une seconde.

Le volume sonore du bip est réglable de 0 à 9 (0 = bip désactivé).

ANGLE

L'angle de vue peut être réglé selon vos besoins sur les valeurs -1, 0 et +1.

BRIGHT

La luminosité de l'écran peut être réglée sur une valeur comprise entre 1 et 16. Vous pouvez régler un degré de luminosité pour le jour et un autre pour la nuit. Réglage du degré de luminosité pour la nuit: Allumez l'éclairage de roulement du véhicule, et programmez la valeur de luminosité que vous désirez. Il faut pour cela que le raccord d'éclairage soit connecté au véhicule.

COLOUR

(Variocolour) Pour adapter graduellement la couleur de l'éclairage de l'écran de l'appareil à celle de l'éclairage du tableau de bord.

vert orange clair rouge

LED ON

Vous pouvez sélectionner LED ON ou LED OFF. Si LED ON est sélectionné, la languette KeyCard clignote quant l'appareil est éteint et la KeyCard retirée, ce qui a pour effet de renforcer la sécurité antivol.

LEARN KC

Vous pouvez initier une deuxième KeyCard. Veuillez pour cela vous référer au chapitre "Système de protection antivol KeyCard - Remplacer la KeyCard".

READ KC Les données d'une KeyCard peuvent être lues. Les données telles que le nom, le type (7 6...) et le n° de l'appareil sont lues sur la KeyCard livrée avec l'autoradio et affichées à l'écran. Si vous retirez la KeyCard au cours de la lecture, "READ KC" s'affiche à l'écran. L'appareil continue alors à fonctionner, mais ne se laisse plus commander. On ne peut que l'éteindre. Réintroduisez la KeyCard.

SCANTIME Cette fonction permet de fixer le temps d'écoute (compris entre 5 et 30 secondes) de la fonction SCAN (recherche-écoute) en mode radio et en mode CD.

S-DX Réglage de la sensibilité de recherche pour la réception à grande distance.
DX 1 - haute sensibilité
DX 3 - sensibilité normale

S-LO Réglage de la sensibilité de recherche pour la réception à faible distance.
LO 1 - haute sensibilité
LO 3 - sensibilité normale
Les sensibilités de recherche pour les gammes AM et FM peuvent être réglées séparément.

CD/CDC UPD

En mode CD et changeur CD, cette fonction permet d'effacer les noms attribués aux disques afin de créer de la place pour l'attribution de noms à d'autres disques (voir "Effacement de la mémorisation TPM et du nom du CD par DSC-UPDATE").

AUX Ce point de menu n'apparaît pas lorsqu'un changeur CD (A 05 ou A 071) est raccordé à l'appareil. L'autoradio a été réglé en usine sur AUX OFF. Si un appareil auxiliaire est raccordé à l'autoradio, il faut alors commuter sur AUX ON.

VOL FIX Permet le réglage du volume sonore diffusé à la mise en marche de l'appareil. Réglez le volume sonore souhaité à l'aide de << >>. En cas de réglage sur "VOL 0", le volume sonore réglé en dernier lieu est diffusé à la mise en marche de l'appareil.

Pour arrêter la programmation DSC/mémoriser les réglages:

- Appuyez sur la touche **DSC**.

Annexe

Tableau des réglages DSC de base effectués à l'usine

CD NAME	-
LOUDNESS	3
TA VOL	35
SPEECH	0
BEEP	4
ANGLE	0
BRIGHT	16
COLOUR	vert
LED	ON
LEARN KC	-
READ KC	-
SCANTIME	10 secondes
S - DX	1
S - LO	1
CD UPD	-
AUX	OFF
VOL FIX	0

Caractéristiques techniques

Amplificateur

Puissance de sortie:	4 x 23 W de puissance efficace selon DIN 45 324 avec 14,4 V
	4 x 35 W de puissance musicale maximale

Tuner

Gammes d'ondes

FM	:	87,5 – 107,9 MHz
AM	:	530 – 1710 kHz

Sensibilité FM: 0,9 μ V pour un rapport signal/bruit de 26 dB

Bande passante FM: 30 - 16 000 Hz

CD

Bande passante: 5 - 20 000 Hz

Si vous avez d'autres questions ou problèmes, veuillez appeler le numéro suivant: 1-800-266-2528 (USA).

Sous réserve de modifications!



Bosch Group

**Blaupunkt-Werke GmbH
Postfach 77 77 77
D-31132 Hildesheim
Germany**

**Robert Bosch Corporation
Sales Group – Blaupunkt Division
2800 South 25th Avenue, Broadview, Illinois 60153
1-800-950-BLAU**

**Robert Bosch, SA., DE, C. V.
Dr. Lucio 270
Cois. Doctores, Mexico 06720**

**Made in Germany
Fabriqué en Allemagne
Hecho en Alemania
Fabricado en Alamanha**

Copyright 1997 by the Robert Bosch Corporation

**No portion of this work may be reproduced in any form without
the written consent of the Robert Bosch Corporation.**

BP/VKD-Nr. 8 622 401 061 (Ts)

